

V^e Colloque Ci-Dit :
« **Rapporter et être rapporté(e) : une affaire de genre(s) ?** »

Département de français, d'italien et de langues classiques
Université de Stockholm, Suède
14-16 juin 2012

Du premier colloque à Bruxelles (novembre 2001) au dernier en date à Nice (juin 2009), les fondateurs/rices du groupe de recherche international *Ci-dit* et les organisateurs/rices ont privilégié le caractère interdisciplinaire des études portant sur la théorie et les pratiques du discours rapporté. Les organisateurs/rices du Ve colloque *Ci-dit* à l'Université de Stockholm aimeraient continuer dans la même voie, en croisant aussi bien les approches que les objets d'étude.

Le Vème colloque du groupe *Ci-dit*, qui aura lieu à **l'Université de Stockholm du 14 au 16 juin 2012**, renouera en partie avec le thème du colloque de Cadix 2004 concernant les genres de discours et le discours rapporté (« Dans la jungle des discours : genres de discours et discours rapporté »). Pour cette cinquième édition, on élargira la problématique des *genres textuels* et *discursifs*, centrale en analyse du discours, à celle des *genres sexués*. Comme d'autres chercheur(e)s (Deborah Tannen, entre autres), on postulera que l'activité langagière est influencée par la relation entre les sexes.

Ainsi, si l'on admet d'abord de façon classique que la femme et l'homme expriment, dans leurs productions langagières, une subjectivité particulière, on peut se poser la question de savoir si cette subjectivité engendre également des façons de rapporter le discours de l'autre différentes. L'examen de différents types de textes oraux ou écrits (médiatiques, politiques, scientifiques, littéraires...) mènera ainsi aux questions suivantes : existe-t-il différentes façons de rapporter les discours en rapport avec le paramètre du sexe ? Ou bien encore, si l'on analyse tel ou tel « événement discursif » (Moirand 2007) dans différents genres médiatiques, est-il possible de relever des formes de discours rapporté différentes en fonction du sexe de celle/celui qui prend la parole ? Existe-t-il des genres et/ou des sous-genres privilégiant la citation féminine plutôt que la citation masculine ou *vice versa* ?

Au-delà de cette distinction traditionnelle, on pourra aussi penser le discours rapporté et la circulation des discours à la lumière de l'articulation « trouble » entre genre et culture dans la lignée des travaux de Judith Butler, des *Gender Studies* et de

la théorie *queer*. Entre construction sexuée, culturelle et discursive, comment se négocie et se modalise en langue et en discours la parole de l'autre ?

On encouragera donc à la fois :

1) les communications liant intimement les problématiques du discours rapporté, de la polyphonie discursive et de l'intertextualité au paramètre masculin-féminin et/ou à celui du genre textuel. Les études comparatives discours écrit/discours oral sous l'angle de ces deux paramètres seront également les bienvenues ;

2) les communications de type épistémologique et théorique sur la circulation des constructions langagières et sémiotiques de l'identité sexuelle.

Il s'agira ainsi de croiser différentes approches/disciplines : recherches en *analyse des discours* (oraux et écrits) *médiatiques, politiques et littéraires, linguistique textuelle, sociolinguistique* et recherches sur les *genres sexués*.

Conférencier(e)s plénier(e)s ayant accepté notre invitation :

- Yasmina Foehr-Janssens (Université de Genève, Suisse)
- Carin Franzén (Université de Linköping, Suède)
- Anne-Marie Houdebine (Université René Descartes - Paris V, France)
- Dominique Maingueneau (Université Paris XII, France)
- Diane Vincent (Université Laval, Québec)
- Maria Walecka-Garbalinska (Université de Stockholm, Suède)

Les propositions de communication seront envoyées (avec la mention « Colloque *Ci-dit* Stockholm 2012 ») **le 30 novembre 2011** au plus tard, à l'adresse suivante : "ci-dit2012@frait.a.se" Les réponses aux auteur(e)s seront données au plus tard **le 15 janvier 2012**.

Comité d'organisation : Françoise Sullet-Nylander, Malin Roitman, Mats Forsgren, Juan Manuel Lopez, Sophie Marnette, Laurence Rosier.

Comité scientifique (en cours de constitution) : Juan Manuel Lopez (Universidad de Cádiz), Sophie Marnette (Oxford University), Laurence Rosier (Université Libre de Bruxelles), Françoise Sullet-Nylander (Stockholms universitet), Mats Forsgren (Stockholms universitet), Malin Roitman (Stockholms universitet), Carin Franzén (Linköpings universitet), Luca Greco (ILPGA-Paris III Sorbonne nouvelle), - Anne-Marie Houdebine (Université René Descartes - Paris V), Hans Kronning (Uppsala universitet), Dominique Maingueneau (Université Paris-Est Créteil), Diane Vincent (Université Laval).

